

賽球桌洲亞

！氣吐眉揚 弟兄家紀

臣稱下拍才增許良加江 場四勝連 榮猶敗雖 光晴韋燦龍陳給輸賽決

電日一十二鴻新 卿麗陳者記派特報本

在國內桌壇縱橫多年的紀金龍和紀金水兄弟檔，今天終於在國際桌壇揚眉吐氣。他們今天發揮戰術及默契，連贏四場，爭四名內打敗大陸江加良和許增才，準決賽擊敗金浣和金瑋澤，這兩戰都是直落二獲勝，決賽雖以零比二敗給大陸的陳龍燦和章晴光，得到男雙亞軍，兩人的表現已可圈可點，是兄弟檔進軍國際以來最佳戰果。

爭四名內之戰，紀家兄弟面對大陸江加良及許增才，採取穩健打法，以最拿手的左推右攻來應付，第一局原以八比十二落後，兩紀取得發球權連得五分，以十三比十二反敗為勝，自此，越打越順，以二十一比十九拿下第一分，其中把握發球權得分，是一個轉捩點。

第二局起，兄弟檔改變戰略，發球以旋轉的長球為主，造成江加良自殺球過多，一路領先，只讓江加良和許增才得到十四分，二比零，紀家兄弟獲勝。

贏了江、許之戰，打進四名內，兄弟檔士氣更旺，面對南韓的金浣和金瑋澤兩支顆粒拍，仍舊採用對付江加良的顆粒拍同樣戰術，發旋轉長球，利用兩人一流的推擋技術，以二十一比十三及十四，輕取南韓悍將。

冠軍戰，面對雙打默契最佳的世界冠軍檔陳龍燦和章晴光，阿龍和阿水的戰略、戰術被識破，陳龍燦在近台打穩球，由章晴光退至中、後台拉弧圈型旋轉球，使得兄弟二人不敢打最有把握的推擋球，自始至終都未取得主動進攻機會，加上接發球落點被對方捉準，自身失誤又多，兩局只分別得到十四及十一分落敗，屈居亞軍。

狹路相逢宿敵法傑

紀金龍單打被淘汰

【本報特派記者陳麗卿新鴻二十一日電】中華男桌隊的紀金龍今天在男子單打爭十六名內時，碰上積怨已久的宿敵巴基斯坦的法傑，雙方鏖戰五局，紀金龍以二比三落敗，被淘汰，只進三十二名內。

紀金龍和法傑結怨，始自去年十二月在日本長崎舉行的奧運桌球資格賽，紀金龍篤定取得奧運資格，但法傑的人選資格純賴紀金龍勝香港黃耀榮、紀、黃之戰，阿龍未盡全力，以零比三慘敗在黃拍下，法傑認為紀金龍是故意「放水」整他，十分憤怒，而且一狀告到亞洲桌盟，但因事實難以判定，最後不了了之，但兩人的樑子已結。

◀紀金龍(右)、紀金水兄弟搭檔，在亞洲桌球賽奪得亞軍。(本報特派記者林明源日本傳真)

